

Practice in a Second Language



THE CAMBRIDGE APPLIED LINGUISTICS SERIES

Series editors: Michael H. Long and Jack C. Richards

This series presents the findings of work in applied linguistics that are of direct relevance to language teaching and learning and of particular interest to applied linguists, researchers, language teachers, and teacher trainers.

Recent publications in this series:

Cognition and Second Language Instruction edited by Peter Robinson Computer Applications in Second Language Acquisition by Carol A. Chapelle Contrastive Rhetoric by Ulla Connor

Corpora in Applied Linguistics by Susan Hunston

Criterion-referenced Language Testing by James Dean Brown and Thom Hudson Critical Pedagogies and Language Learning by Bonny Norton and Kelleen Toohey Culture in Second Language Teaching and Learning edited by Eli Hinkel Exploring the Dynamics of Second Language Writing edited by Barbara Kroll Exploring the Second Language Mental Lexicon by David Singleton Feedback in Second Language Writing edited by Ken Hyland and Fiona Hyland

Focus on Form in Classroom Second Language Acquisition edited by Catherine
Doughty and Jessica Williams

Immersion Education: International Perspectives edited by Robert Keith Johnson and Merrill Swain

Insights into Second Language Reading: A Cross-Linguistic Approach by Keiko Koda Interfaces Between Second Language Acquisition and Language Testing Research edited by Lyle F. Bachman and Andrew D. Cohen

Learning Vocabulary in Another Language by I. S. P. Nation

Network-based Language Teaching edited by Mark Warschauer and Richard Kern Pragmatics in Language Teaching edited by Kenneth R. Rose and Gabriele Kasper Research Genres: Explorations and Applications by John Swales

Research Perspectives on English for Academic Purposes edited by John Flowerdew and Matthew Peacock

Researching and Applying Metaphor edited by Lynne Cameron and Graham Low Second Language Vocabulary Acquisition edited by James Coady and Thomas Huckin Sociolinguistics and Language Teaching edited by Sandra Lee McKay and Nancy H. Hornberger

Teacher Cognition in Language Teaching: Beliefs, Decision-Making, and Classroom Practice by Devon Woods

Text, Role, and Context by Ann M. Johns

Understanding Expertise in Teaching: Case Studies of Language Teacher Development by Amy B. M. Tsui



Practice in a Second Language

Perspectives from Applied Linguistics and Cognitive Psychology

Edited by

Robert M. DeKeyser
University of Maryland at College Park





CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

Cambridge, New York, Melbourne, Madrid, Cape Town, Singapore, São Paulo

Cambridge University Press

32 Avenue of the Americas, New York, NY 10013-2473, USA

www.cambridge.org

Information on this title: www.cambridge.org/9780521865296

© Cambridge University Press 2007

This publication is in copyright. Subject to statutory exception and to the provisions of relevant collective licensing agreements, no reproduction of any part may take place without the written permission of Cambridge University Press.

First published 2007

Printed in the United States of America

A catalog record for this publication is available from the British Library.

Library of Congress Cataloging in Publication Data

Practice in a second language: perspectives from applied linguistics and cognitive psychology / edited by Robert M. DeKeyser.

p. cm. - (The Cambridge applied linguistics series)

Includes bibliographical references and index.

ISBN-13: 978-0-521-86529-6 (hardback)

ISBN-10: 0-521-86529-8 (hardback)

ISBN-13: 978-0-521-68404-0 (pbk.)

ISBN-10: 0-521-68404-8 (pbk.)

1. Language and languages – Study and teaching. 2. Second language acquisition.

I. DeKeyser, Robert. II. Title. III. Series.

P51.P68 2007

418.0071-dc22 2006049272

ISBN 978-0-521-86529-6 hardback ISBN 978-0-521-68404-0 paperback

Cambridge University Press has no responsibility for the persistence or accuracy of URLs for external or third-party Internet Web sites referred to in this publication and does not guarantee that any content on such Web sites is, or will remain, accurate or appropriate.



Contents

List of contributors ix Series editors' preface xi

Introduction: Situating the concept of practice 1 Robert M. DeKeyser

I FOUNDATIONS 19

- Chapter 1 Input in the L2 classroom: An attentional perspective on receptive practice 21

 Ronald P. Leow
- Chapter 2 Output practice in the L2 classroom 51 Hitoshi Muranoi
- Chapter 3 Interaction as practice 85 Alison Mackey
- Chapter 4 Feedback in L2 learning: Responding to errors during practice 111

 Jennifer Leeman

II INSTITUTIONAL CONTEXTS 139

- Chapter 5 A cognitive approach to improving immersion students' oral language abilities: The Awareness-Practice-Feedback sequence 141
 Leila Ranta and Roy Lyster
- Chapter 6 Second language education: Practice in perfect learning conditions? 161

 Kris Van den Branden

vii



viii Contents

- Chapter 7 Meaningful L2 practice in foreign language classrooms: A cognitive-interactionist SLA perspective 180 Lourdes Ortega
- Chapter 8 Study abroad as foreign language practice 208 Robert M. DeKeyser

III INDIVIDUAL DIFFERENCES 227

- Chapter 9 Age-related differences and second language learning practice 229

 Carmen Muñoz
- Chapter 10 Aptitudes, abilities, contexts, and practice 256

 Peter Robinson

Conclusion: The future of practice 287 *Robert M. DeKeyser*

Glossary 305 Index 313



Contributors

Robert M. DeKeyser, University of Maryland, USA
Jennifer Leeman, George Mason University, USA
Ronald P. Leow, Georgetown University, USA
Roy Lyster, McGill University, Canada
Alison Mackey, Georgetown University, USA
Carmen Muñoz, University of Barcelona, Spain
Hitoshi Muranoi, Tohoku Gakuin University, Japan
Lourdes Ortega, University of Hawai'i at Mānoa, USA
Leila Ranta, University of Alberta, Canada
Peter Robinson, Aoyama Gakuin University, Japan
Kris Van den Branden, Katholieke Universiteit Leuven, Belgium



Series editors' preface

Sometimes maligned for its allegedly behaviorist connotations but critical for success in many fields from music and sport to mathematics and language learning, *practice* is undergoing something of a revival in the applied linguistics literature, and this latest volume in the *Cambridge Applied Linguistics Series* will undoubtedly heighten interest. To the extent that language is a skill, it behooves us to determine optimal ways of providing opportunities for skill development as well as the optimal timing of those opportunities.

Robert M. DeKeyser's introduction to *Practice in a Second Language* reminds us, among other things, of progress in this area in cognitive psychology and that the notion of practice lies at the intersection of a number of other issues of fundamental importance in second language learning and teaching. They include relationships between declarative and procedural knowledge/skill, automatization, rule-based and itembased learning, implicit and explicit knowledge, the value and timing of feedback, and the transferability, or not, of potentially skill-specific and task-specific abilities. In other words, the practice issue and theory and research findings on practice are important for a wide variety of theoretical and practical issues in second and foreign language acquisition and teaching.

The book you have before you consists entirely of original contributions authored by some of the leading researchers in the field, assembled and edited by Professor DeKeyser of the University of Maryland. Professor DeKeyser has himself published groundbreaking empirical studies on practice, broadly construed. *Practice in a Second Language* is a major contribution to scholarship in SLA and applied linguistics, of value to researchers and classroom practitioners alike, and a worthy addition to the *Cambridge Applied Linguistics Series*.

Michael H. Long Jack C. Richards

хi